

4. Náklady mandátára sú zahrnuté v odplate.

IV.

1. Mandatár zodpovedá za škodu, ktorú spôsobil porušením povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy.

2. Mandatár je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s výkonom tejto zmluvy.

3. Mandant môže pozbaviť mandátára povinnosti zachovávať mlčanlivosť. Súhlas musí mať písomnú formu.

4. Mandatár nemá povinnosť zachovávať mlčanlivosť voči osobe, ktorú poveruje vykonaním jednotlivých úkonov, ak je táto osoba sama povinná zachovávať mlčanlivosť.

5. Mandatár nemá povinnosť zachovávať mlčanlivosť v konaní pred súdom alebo iným orgánom, ak predmetom konania je spor medzi ním a mandantom alebo jeho právny nástupcom.

6. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa rovnako vzťahuje na
a) zamestnancov mandanta,
b) iné osoby, ktoré sa v tejto súvislosti podieľajú na poskytovaní služieb.

7. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa nevzťahuje na prípad, ak ide o zákonom uloženú povinnosť prekaziť spáchanie trestného činu.

8. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť podľa zákon č. 241/2001 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov nie je týmto dotknutá.

9. Mandatár vyhlasuje, že všetky skutočnosti získané v súvislosti s plnením tejto zmluvy tvoria predmet obchodného tajomstva podľa § 17 Obchodného zákonníka a požívajú právnu ochranu. Mandatár sa zaväzuje, že tieto skutočnosti inej osobe neoprávnenecoznámi, neprístupní, pre seba alebo iného nezneužíje a získané skutočnosti použije iba pre dojednaný účel.

10. Mandatár sa zaväzuje dodržiavať ustanovenia zákona č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov.

V.

1. Mandant i mandatár môžu zmluvu písomne vypovedať aj bez udania dôvodu. Výpoveď nadobúda účinnosť jeden mesiac po doručení.

2. Od účinnosti výpovede mandatár je povinný upozorniť mandanta na opatrenia potrebné na to, aby sa zabránilo vzniku škody bezprostredne hrozjacej mandantovi nedokončením činnosti.

VI.

1. Zmluva sa môže meniť alebo zrušiť len v písomnej forme.

Mandátna zmluva

ktorú uzavreli:

mandant:

Obec Kravany nad Dunajom,
946 36 Kravany nad Dunajom, č. 186
zast. starostrom obce Ing. Gabrielom Duka

IČO: 00306533

mandatár:

Judit Csókás, r. č. 656018/6083, trvale bytom 943 54 Svodín 541. IČO: 37311701

podľa § 566 ods. 1 Obchodného zákonníka

f a k t o :

I.

1. Mandatár sa zaväzuje, že pre mandanta na jeho účet za odplatu uskutoční činnosť uvedenú v ods. 2 a mandant sa zaväzuje zaplatiť mu za to odplatu.

2. Predmetom činnosti mandátára je

a) spracovanie žiadosti o dotáciu od Beihlen Gábor Alapkezelő Zrt. (Csemadok OT) podľa predbežného dohodnutia.

II.

1. Mandatár je povinný uskutočniť činnosť do uzavretia podacej lehoty projektov, t.j. do 10.4.2012

2. Mandatár je povinný vykonať činnosť s odbornou starostlivosťou a v súlade so záujmami mandanta. Mandatár je povinný oznámiť mandantovi všetky okolnosti, ktoré zistil pri vykonávaní činnosti a ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov mandanta.

3. Mandatár nie je povinný vykonávať činnosť osobne.

4. Mandatár nie je oprávnený robiť právne úkony v mene mandanta ani vystupovať vo vzťahu k tretím osobám v mene mandanta bez predchádzajúceho súhlasu a písomného plnomocenstva mandanta.

III.

1. Mandatárovi vzniká nárok na odplatu po vyhotovení a zaregistrovaní projektov v elektronickom systéme Úradu vlády SR.

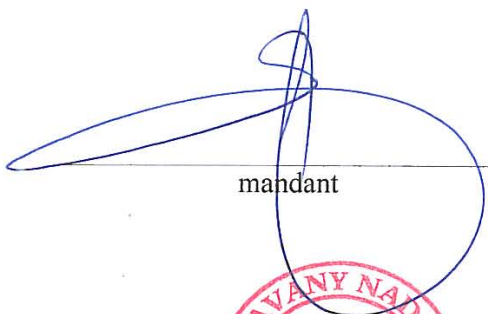
2. Mandant je povinný zaplatiť odmenu mandárovi vo výške 60 EUR (šesťdesiat EUR), na základe faktúry mandátára so splatnosťou 15 dní.

2. Zmluva bola vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží 1 rovnopis.

3. Právne vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy sa riadia Obchodným zákonníkom.

4. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili na základe vlastnej slobodnej vôle, zmluva nebola uzavretá v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsah rozumejú a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

Kravany nad Dunajom, dňa 4.4.2012



mandant

JUDIT CSÓKÁS

943 44 SVGBHN 541

IČO: 37 511 701



mandatár

